KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 667/2005

av den 28 april 2005

om ändring av rådets förordning (EG) nr 798/2004 rörande förlängning av de restriktiva åtgärderna mot Burma/Myanmar

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 798/2004 av den 26 april 2004 rörande förlängning av de restriktiva åtgärderna mot Burma/Myanmar [1], särskilt artikel 12 i denna, och

av följande skäl:

(1) I bilaga II till förordning (EG) nr 798/2004 anges de behöriga myndigheter som tilldelats särskilda uppgifter avseende genomförandet av den förordningen. Genom artikel 12 i förordning (EG) nr 798/2004 bemyndigas kommissionen att ändra bilaga II på grundval av de upplysningar som lämnas av medlemsstaterna. Belgien, Nederländerna, Sverige och Ungern har underrättat kommissionen om ändringar avseende sina behöriga myndigheter. Bilaga II till förordning (EG) nr 798/2004 bör därför ändras i enlighet med detta.

(2) I bilaga III till förordning (EG) nr 798/2004 anges de personer som omfattas av de finansiella restriktioner som anges i artikel 6 i den förordningen.

(3) I bilaga IV till förordning (EG) nr 798/2004 anges de statligt ägda företag i Burma/Myanmar som omfattas av de restriktiva åtgärder som anges i artikel 8a i den förordningen.

(4) Genom artikel 12 b i förordning (EG) nr 798/2004 bemyndigas kommissionen att ändra bilagorna III och IV på grundval av beslut som fattas rörande bilagorna I och II till gemensam ståndpunkt 2004/423/GUSP [2] om förlängning av restriktiva åtgärder mot Burma/Myanmar.

(5) Genom gemensam ståndpunkt 2005/340/GUSP [3] ändras bilagorna I och II till gemensam ståndpunkt 2004/423/GUSP. Bilagorna III och IV till förordning (EG) nr 798/2004 bör därför ändras i enlighet med detta. I syfte att säkerställa att de åtgärder som föreskrivs i denna förordning skall vara verkningsfulla bör denna förordning träda i kraft omedelbart.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilagorna II, III och IV till förordning (EG) nr 798/2004 skall ersättas med bilagorna I, II och III till denna förordning.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 28 april 2005.

För kommissionens räkning
Benita FERRERO-WALDNER
Ledamot av kommissionen

---

[1] EUT L 125, 28.4.2004, s. 4. Förordningen senast ändrad genom rådets förordning (EG) nr 1853/2004 (EUT L 323, 26.10.2004, s. 11).

[2] EUT L 125, 28.4.2004, s. 61. Den gemensamma ståndpunkten ändrad genom gemensam ståndpunkt 2004/730/GUSP (EUT L 323, 26.10.2004, s. 17).

[3] Se sidan 88 i detta nummer av EUT.

BILAGA I

"BILAGA II

Förteckning över behöriga myndigheter som avses i artiklarna 4, 7 och 8

BELGIEN

Service public fédéral des affaires étrangères, commerce extérieur et coopération au développement
Egmont 1
Rue des Petits Carmes 19
B-1000 Bruxelles

Direction générale des affaires bilatérales
Service 'Asie du sud et de l'Est, Océanie'
Téléphone (32-2) 501 82 74

Service des transports
Téléphone (32-2) 501 37 62
Fax: (32-2) 501 88 27

Direction générale coordination et des affaires européennes
Coordination de la politique commerciale
Téléphone (32-2) 501 83 20

Federale Overheidsdienst Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking
Egmont 1
Karmelietenstraat 15
B-1000 Brussel

Directie-generaal Bilaterale Zaken
Dienst Zuid- en Oost-Azië en Oceanië
Telefoon (32-2) 501 82 74

Dienst Vervoer
Telefoon (32-2) 501 37 62
Fax: (32-2) 501 88 27

Directie-generaal Europese Zaken en coördinatie
Coördinatie Handelsbeleid
Telefoon (32-2) 501 83 20

Service public fédéral de l'économie, des PME, des classes moyennes et de l'énergie
Potentiel économique
Direction Industries
Textile — Diamants et autres secteurs
City Atrium
Rue du Progrès 50
5ème étage
B-1210 Bruxelles
Tél général: 0032(0) 2. 277.51.11
Fax: 0032 (0) 2.277.53.09
Fax: 0032 (0) 2.277.53.10

Federale Overheidsdienst Economie, KMO, Middenstand en Energie
Economisch potentieel
Directie Nijverheid
Textiel — Diamant en andere sectoren
City Atrium
Vooruitgangstraat 50
5de verdieping
B-1210 Brussel
Algemeen tel: 0032 (0) 2. 277.51.11
Fax: 0032 (0) 2.277.53.09
Fax: 0032 (0) 2.277.53.10

Service Public Fédéral des Finances
Administration de la Trésorerie
30 Avenue des Arts
B-1040 Bruxelles
Fax 00 32 2 233 74 65
E-mail: Quesfinvragen.tf@minfin.fed.be

Federale Overheidsdienst Financiën
Administratie van de Thesaurie
Kunstlaan 30
B-1040 Brussel
Fax 00 32 2 233 74 65
E-mail: Quesfinvragen.tf@minfin.fed.be

Brussels Hoofdstedelijk Gewest — Région de Bruxelles-Capitale:
Kabinet van de minister van Financiën, Begroting, Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen van de Brusselse Hoofdstedelijke regering
Kunstlaan 9
B-1210 Brussel
Telefoon: (32-2) 209 28 25
Fax: (32-2) 209 28 12

Cabinet du ministre des finances, du budget, de la fonction publique et des relations extérieures du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale
Avenue des Arts, 9
B-1210 Bruxelles
Téléphone (32-2) 209 28 25
Fax: (32-2) 209 28 12

Région wallonne:

Cabinet du ministre-président du gouvernement wallon
Rue May, 25-27
B-5100 Jambes-Namur
Téléphone (32-81) 33 12 11
Fax: (32-81) 33 13 13

Vlaams Gewest:

— Administratie Buitenlands Beleid
Boudewijnlaan 30
B-1000 Brussel
Tel. (32-2) 553 59 28
Fax (32-2) 553 60 37

TJECKIEN

Ministerstvo průmyslu a obchodu
Licenční správa
Na Františku 32
110 15 Praha 1
Tel: +420 22406 2720
Fax: +420 22422 1811

Ministerstvo financí
Finanční analytický útvar
P.O. Box 675
Jindřisská 14
111 21 Praha 1
Tel: +420 25704 4501
Fax: +420 25704 4502

DANMARK

Erhvervs- og Boligstyrelsen
Dahlerups Pakhus
Langelinie Allé 17
DK-2100 København Ø
Tel. (45) 35 46 60 00
Fax (45) 35 46 60 01

Udenrigsministeriet
Asiatisk Plads 2
DK-1448 København K
Tel. (45) 33 92 00 00
Fax (45) 32 54 05 33

Justitsministeriet
Slotholmsgade 10
DK-1216 København K
Tel. (45) 33 92 33 40
Fax (45) 33 93 35 10

TYSKLAND

Concerning freezing of funds, financing and financial assistance:
Deutsche Bundesbank
Servicezentrum Finanzsanktionen
Postfach
D-80281 München
Tel. (49-89) 2889 3800
Fax (49-89) 350163 3800

Concerning goods, technical assistance and other services:
Bundesamt für Wirtschafts- und Ausfuhrkontrolle (BAFA)
Frankfurter Strasse 29-35
D-65760 Eschborn
Tel. (49) 61 96 908 — 0
Fax (49) 61 96 908 — 800

ESTLAND

Eesti Välisministeerium
Islandi väljak 1
15049 Tallinn
Tel +372 6 317 100
Fax: +372 6 317 199

Finantsinspektsioon
Sakala 4
15030 Tallinn
Tel: +372 6680500
Fax: +372 6680501

GREKLAND

A. Freezing of Assets

Ministry of Economy and Finance
General Directory of Economic Policy
Address: 5 Nikis Str., 101 80
Athens, Greece
Tel.: + 30 210 3332786
Fax: + 30 210 3332810

A. ΔΕΣΜΕΥΣΗ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ

Υπουργείο Οικονομίας και Οικονομικών
Γενική Δ/νση Οικονομικής Πολιτικής
Δ/νση: Νίκης 5, ΑΘΗΝΑ 101 80
Τηλ.: + 30 210 3332786
Φαξ: + 30 210 3332810

B. Import-Export restrictions

Ministry of Economy and Finance
General Directorate for Policy Planning and Management
Address Kornaroy Str.,
GR-105 63 Athens
Tel.: + 30 210 3286401-3
Fax.: + 30 210 3286404

B. ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟΙ ΕΙΣΑΓΩΓΩΝ — ΕΞΑΓΩΓΩΝ

Υπουργείο Οικονομίας και Οικονομικών
Γενική Δ/νση Σχεδιασμού και Διαχείρισης Πολιτικής
Δ/νση: Κορνάρου 1, Τ.Κ. 105 63
Αθήνα — Ελλάς
Τηλ.: + 30 210 3286401-3
Φαξ: + 30 210 3286404

SPANIEN

Ministerio de Economía
Dirección General de Comercio e Inversiones
Paseo de la Castellana, 162
E-28046 Madrid
Tel. (34) 913 49 38 60
Fax (34) 914 57 28 63

Dirección General del Tesoro y Política Financiera
Subdirección General de Inspección y Control
de Movimientos de Capitales
Ministerio de Economía
Paseo del Prado, 6
E-28014 Madrid
Tel. (00-34) 91 209 95 11
Fax (00-34) 91 209 96 56

FRANKRIKE

Ministère de l'économie, des finances et de l'industrie
Direction générale des douanes et des droits indirects
Cellule embargo — Bureau E2
Tél.: (33) 1 44 74 48 93
Télécopie: (33) 1 44 74 48 97

Ministère de l'économie, des finances et de l'industrie
Direction du Trésor
Service des affaires européennes et internationales
Sous-direction E
139, rue du Bercy
75572 Paris Cedex 12
Tél.: (33) 1 44 87 72 85
Télécopie: (33) 1 53 18 96 37

Ministère des Affaires étrangères
Direction de la coopération européenne
Sous-direction des relations extérieures de la Communauté
Tél.: (33) 1 43 17 44 52
Télécopie: (33) 1 43 17 56 95

Direction générale des affaires politiques et de sécurité
Service de la Politique Étrangère et de Sécurité Commune
Tél.: (33) 1 43 17 45 16
Télécopie: (33) 1 43 17 45 84

IRLAND

Central Bank of Ireland
Financial Markets Department
PO Box 559
Dame Street
Dublin 2
Tel. (353-1) 671 66 66
Fax. (353-1) 671 65 61

Department of Foreign Affairs
Bilateral Economic Relations Division
80 St. Stephen's Green
Dublin 2
Tel. (353) 1 408 21 53
Fax. (353) 1 408 20 03

Department of Enterprise, Trade and Employment
Export Licensing Unit
Block C
Earlsfort Centre
Lower Hatch St.
Dublin 2
Tel. (353) 1 631 25 34
Fax (353) 1 631 25 62

ITALIEN

Ministero degli Affari Esteri
Piazzale della Farnesina, 1 — 00194 Roma
D.G.A.O. — Ufficio II
Tel. (39) 06 3691 3820
Fax. (39) 06 3691 5161

U.A.M.A.
Tel. (39) 06 3691 3605
Fax. (39) 06 3691 8815

Ministero dell'Economia e delle Finanze
Dipartimento del Tesoro
Comitato di Sicurezza Finanziaria
Via XX Settembre, 97 — 00187 Roma
Tel. (39) 06 4761 3942
Fax. (39) 06 4761 3032

Ministero delle Attività Produttive
Direzione Generale Politica Commerciale
Viale Boston, 35 — 00144 Roma
Tel. (39) 06 59931
Fax. (39) 06 5964 7531

CYPERN

Υπουργείο Εξωτερικών
Λεωφ. Προεδρικού Μεγάρου
1447 Λευκωσία
Τηλ: +357-22-300600
Φαξ: +357-22-661881

Ministry of Foreign Affairs
Presidential Palace Avenue
1447 Nicosia
Tel: +357-22-300600
Fax: +357-22-661881

LETTLAND

Latvijas Republikas Ārlietu ministrija
Brīvības iela 36
Rīga LV1395
Tel. Nr. (371) 7016201
Fax Nr. (371) 7828121

Noziedzīgi iegūto līdzekļu legalizācijas novēršanas dienests
Kalpaka bulvārī 6,
Rīgā, LV 1081
Tel: +7044 431
Fax: +7044 549

LITAUEN

Economics Department
Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Lithuania
J.Tumo-Vaižganto 2
LT-2600 Vilnius
Tel.: 370 5 236 25 92
Fax: 370 5 231 30 90

LUXEMBURG

Ministère des Affaires Étrangères
Direction des relations économiques internationales
6, rue de la Congrégation
L-1352 Luxembourg
Tel. (352) 478 23 46
Fax (352) 22 20 48

Ministère des Finances
3, rue de la Congrégation
L-1352 Luxembourg
Tel. (352) 478-2712
Fax (352) 47 52 41

UNGERN

Artikel 4

Ministry of Economic Affairs and Transport — Hungarian Trade Licencing Office
Margit krt.85.
H-1024 Budapest
Hungary
Postbox: 1537 Pf.:345
Tel.: +36-1-336-7300

Gazdasági és Közlekedési Minisztérium — Kereskedelmi Engedélyezési Hivatal
Margit krt.85.
H-1024 Budapest
Magyarország
Postafiók: 1537 Pf.:345
Tel.: +36-1-336-7300

Artikel 7

Hungarian National Police
Teve u. 4-6.
H-1139 Budapest
Hungary
Tel./fax: +36-1-443-5554

Országos Rendőrfőkapitányság
1139 Budapest, Teve u. 4-6.
Magyarország
Tel./fax: +36-1-443-5554

Artikel 8

Ministry of Finance
József nádor tér. 2-4.
H-1051 Budapest
Hungary
Postbox: 1369 Pf.:481
Tel.: +36-1-318-2066, +36-1-327-2100
Fax: +36-1-318-2570, +36-1-327-2749

Pénzügyminisztérium
1051 Budapest, József nádor tér 2-4
Magyarország
Postafiók: 1369 Pf.:481
Tel.: +36-1-318-2066, +36-1-327-2100
Fax: +36-1-318-2570, +36-1-327-2749

MALTA

Bord ta' Sorveljanza dwar is-Sanzjonijiet
Direttorat ta' l-Affarijiet Multilaterali
Ministeru ta' l-Affarijiet Barranin
Palazzo Parisio
Triq il-Merkanti
Valletta CMR 02
Tel: +356 21 24 28 53
Fax: +356 21 25 15 20

NEDERLÄNDERNA

Minister van Economische Zaken
Belastingdienst/Douane Noord
Postbus 40200
8004 DE ZWOLLE
Telefoon: (31-38) — 467 25 41
Telefax: (31-38) — 469 5229

Minister van Financiën
Directie Financiële Markten/ Afdeling Integriteit
Postbus 20201
2500 EE DEN HAAG
Telefoon: (31-70) — 342 8997
Telefax: (31-70) — 342 7984

ÖSTERRIKE

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit
Abteilung C/2/2
Stubenring 1
A-1010 Wien
Tel. (43-1) 711 00
Fax (43-1) 711 00-8386

Österreichische Nationalbank
Otto Wagner Platz 3,
A-1090 Wien
Tel. (01-4042043 1) 404 20-0
Fax (43 1) 404 20 — 73 99

Bundesministerium für Inneres
Bundeskriminalamt
Josef Holaubek Platz 1
A-1090 Wien
Tel (43 1) 313 45-0
Fax: (43 1) 313 45-85290

POLEN

Ministerstwo Spraw Zagranicznych
Departament Prawno — Traktatowy
Al. J. CH. Szucha 23
PL-00-580 Warszawa
Tel. (48 22) 523 93 48
Fax (48 22) 523 91 29

PORTUGAL

Ministério dos Negócios Estrangeiros
Direcção-Geral dos Assuntos Multilaterais
Largo Rilvas
P-1350-179 Lisboa
Tel. (351) 21 394 60 72
Fax (351) 21 394 60 73

Ministério das Finanças
Direcção Geral dos Assuntos Europeus e Relações Internacionais
Avenida Infante D. Henrique, n.º 1, C 2.º
P-1100 Lisboa
Tel. (351) 21 882 32 40/47
Fax (351) 21 882 32 49

SLOVENIEN

Bank of Slovenia
Slovenska 35
1505 Ljubljana
Tel: +386 (1) 471 90 00
Fax: +386 (1) 251 55 16
http://www.bsi.si

Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Slovenia
Prešernova 25
1000 Ljubljana
Tel: +386 1 478 20 00
Fax: +386 1 478 23 47
http://www.gov.si/mzz

SLOVAKIEN

For financial and technical assistance related to military activities:
Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky
Sekcia obchodných vzťahov a ochranspotrebiteľa
Mierová 19
827 15 Bratislava
tel: +421 2 4854 2116
fax: + 421 2 4854 3116

For funds and economic resources:
Ministerstvo financií Slovenskej republiky
Štefanovičova 5
817 82 Bratislava
tel: +421 2 5958 2201
fax: + 421 2 5249 3531

FINLAND

Ulkoasiainministeriö/Utrikesministeriet
PL/PB 176
00161 Helsinki/Helsingfors
Tel. (358) 9 16 05 59 00
Fax (358) 9 16 05 57 07

Puolustusministeriö/Försvarsministeriet
Eteläinen Makasiinikatu 8
00131 Helsinki/Helsingfors
PL/PB 31
Tel. (358) 9 16 08 81 28
Fax (358) 9 16 08 81 11

SVERIGE

Artikel 4

Inspektionen för strategiska produkter
Box 70252
SE-107 22 Stockholm
Tfn (46-8) 406 31 00
Fax (46-8) 20 31 00

Artikel 7

Försäkringskassan
SE-103 51 Stockholm
Tfn (46-8) 786 90 00
Fax (46-8) 411 27 89

Artiklarna 8 och 9

Finansinspektionen
Box 6750
SE-113 85 Stockholm
Tfn (46-8) 787 80 00
Fax (46-8) 24 13 35

Artikel 8 a

Regeringskansliet
Utrikesdepartementet
Rättssekretariatet för EU-frågor
SE-103 39 Stockholm
Tfn (46-8) 405 10 00
Fax (46-8) 723 11 76

FÖRENADE KUNGARIKET

Sanctions Licensing Unit
Export Control Organisation
Department of Trade and Industry
4 Abbey Orchard Street
London SW1P 2HT
United Kingdom
Tel. (44) 20 7215 0594
Fax (44) 20 7215 0593

HM Treasury
Financial Systems and International Standards
1, Horse Guards Road
London SW1A 2HQ
United Kingdom
Tel. (44-207) 270 5977
Fax (44-207) 270 5430

Bank of England
Financial Sanctions Unit
Threadneedle Street
London EC2R 8AH
United Kingdom
Tel. (44-207) 601 4607
Fax (44-207) 601 4309

EUROPEISKA GEMENSKAPEN

Europeiska gemenskapernas kommission
Generaldirektoratet för yttre förbindelser
Gemensam utrikes- och säkerhetspolitik (GUSP) och den europeiska säkerhets- och försvarspolitiken (ESFP): Samordning och bidrag från kommissionen
Enhet A 2: Institutionella och rättsliga frågor, gemensamma åtgärder inom ramen för GUSP, sanktioner, Kimberleyprocessen
CHAR 12/163
B-1049 Bryssel”

BILAGA II

"BILAGA III

Förteckning som avses i artikel 6

Anmärkningar till tabellerna:

1. *U* ersätter *Mr.* och *Daw* ersätter *Mrs.*
2. Alias och olika stavningar benämns *'a.k.a'*
3. Hänvisningen i första kolumnen avser den berörda personens kategori och släktband.

A. STATENS RÅD FÖR FRED OCH UTVECKLING (SPDC)

	Namn (förnamn, efternamn, kön)	Identifieringsinformation (befattning/titel, födelsedatum och födelseort, pass/ID-nummer, make/maka eller son/dotter till …)
A1a	Förste general Than Shwe	Ordförande, född 2.2.1933
A1b	Kyaing Kyaing	Maka till förste general Than Shwe
A1c	Thandar Shwe	Dotter till förste general Than Shwe
A1d	Khin Pyone Shwe	Dotter till förste general Than Shwe
A1e	Aye Aye Thit Shwe	Dotter till förste general Than Shwe
A1f	Tun Naing Shwe a.k.a. Tun Tun Naing	Son till Than Shwe
A1g	Khin Thanda	Maka till Tun Naing Shwe
A1h	Kyaing San Shwe	Son till Than Shwe
A1i	Dr Khin Win Sein	Maka till Kyaing San Shwe
A1j	Thant Zaw Shwe a.k.a. Maung Maung	Son till Than Shwe
A1k	Dewar Shwe	Dotter till Than Shwe
A1l	Kyi Kyi Shwe	Dotter till Than Shwe
A2a	Vice förste general Maung Aye	Vice ordförande, född 25.12.1937
A2b	Mya Mya San	Maka till vice förste general Maung Aye
A2c	Nandar Aye	Dotter till vice förste general Maung Aye, maka till major Pye Aung (se D17d)
A3a	General Thura Shwe Mann	Stabschef och samordnare av specialoperationer, (armén, flottan och flygvapnet)
A3b	Khin Lay Thet	Maka till Shwe Mann
A3c	Aung Thet Mann	Son till general Thura Shwe Mann, Ayeya Shwe War Company
A3d	Toe Naing Mann	Son till Shwe Mann
A3e	Zay Zin Latt	Maka till Toe Naing Mann, dotter till Khin Shwe (se L1), född 24.3.1981
A3f	Shwe Mann Ko Ko	Son till general Thura Shwe Mann
A4a	Generallöjtnant Soe Win	Premiärminister sedan 19.10.2004, född 1946
A4b	Than Than Nwe	Maka till generallöjtnant Soe Win
A5a	Generallöjtnant Thein Sein	Förste sekreterare (sedan 19.10.2004) och generaladjutant

	Namn (förnamn, efternamn, kön)	Identifieringsinformation (befattning/titel, födelsedatum och födelseort, pass/ID-nummer, make/maka eller son/dotter till …)
A5b	Khin Khin Win	Maka till generallöjtnant Thein Sein
A6a	Generallöjtnant (Thiha Thura) Tin Aung Myint Oo	(Thiha Thura är en titel) Generalintendent
A6b	Khin Saw Hnin	Maka till generallöjtnant Thiha Thura Tin Aung Myint Oo
A7a	Generallöjtnant Kyaw Win	Chef för utbildningen av de väpnade styrkorna
A7b	San San Yee	Maka till generallöjtnant Kyaw Win
A7c	Nyi Nyi Aung	Son till generallöjtnant Kyaw Win
A7d	San Thida Win	Maka till Nyi Nyi Aung
A7e	Min Nay Kyaw Win	Son till generallöjtnant Kyaw Win
A7f	Dr Phone Myint Htun	Son till generallöjtnant Kyaw Win
A7g	San Sabai Win	Maka till Dr Phone Myint Htun
A8a	Generallöjtnant Tin Aye	Chef för den militära upphandlingen och ordförande för UMEH
A8b	Kyi Kyi Ohn	Maka till generallöjtnant Tin Aye
A9a	Generallöjtnant Ye Myint	Byråchef för specialoperationer 1 (Kachin, Chin, Sagaing, Magwe, Mandalay)
A9b	Tin Lin Myint	Maka till generallöjtnant Ye Myint, född 25.1.1947
A9c	Theingi Ye Myint	Dotter till generallöjtnant Ye Myint
A9d	Aung Zaw Ye Myint	Son till generallöjtnant Ye Myint, Yetagun Construction Co
A9e	Kay Khaing Ye Myint	Dotter till generallöjtnant Ye Myint
A10a	Generallöjtnant Aung Htwe	Byråchef för specialoperationer 2 (Kayah, Shan)
A10b	Khin Hnin Wai	Maka till generallöjtnant Aung Htwe
A11a	Generallöjtnant Khin Maung Than	Byråchef för specialoperationer 3 (Pegu, Rangoon, Irrawaddy, Arakan)
A11b	Marlar Tint	Maka till generallöjtnant Khin Maung Than
A12a	Generallöjtnant Maung Bo	Byråchef för specialoperationer 4 (Karen, Mon, Tenasserim)
A12b	Khin Lay Myint	Maka till generallöjtnant Maung Bo

B. REGIONALA BEFÄLHAVARE

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. befälsområde)
B1a	Generalmajor Myint Swe	Rangoon (och chef för militär säkerhet)
B1b	Khin Thet Htay	Maka till generalmajor Myint Swe
B2a	Generalmajor Ye Myint	Centrala – Mandalay-divisionen
B2b	Myat Ngwe	Maka till generalmajor Ye Myint
B3a	Generalmajor Thar Aye a.k.a. Tha Aye	Nordvästra – Sagaing-divisionen
B3b	Wai Wai Khaing a.k.a. Wei Wei Khaing	Maka till generalmajor Thar Aye

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. befälsområde)
B4a	Generalmajor Maung Maung Swe	Norra – Staten Kachin
B4b	Tin Tin New	Maka till generalmajor Maung Maung Swe
B4c	Ei Thet Thet Swe	Dotter till generalmajor Maung Maung Swe
B4d	Kaung Kyaw Swe	Son till generalmajor Maung Maung Swe
B5a	Generalmajor Myint Hlaing	Nordöstra – Staten Shan (norra)
B5b	Khin Thant Sin	a.k.a. Khin Thant Zin, maka till generalmajor Myint Hlaing
B6a	Generalmajor Khin Zaw	Triangelregionen – Staten Shan (östra)
B6b	Khin Pyone Win	Maka till generalmajor Khin Zaw
B6c	Kyi Tha Khin Zaw	Son till generalmajor Khin Zaw
B6d	Su Khin Zaw	Dotter till generalmajor Khin Zaw
B7a	Generalmajor Khin Maung Myint	Östra – Staten Shan (södra)
B7b	Win Win Nu	Maka till generalmajor Khin Maung Myint
B8a	Generalmajor Thura Myint Aung	Sydöstra – Staten Mon
B8b	Than Than New	Maka till generalmajor Thura Myint Aung
B9a	Generalmajor Ohn Myint	Kustregionen – Tenasserim-divisionen
B9b	Nu Nu Swe	Maka till generalmajor Ohn Myint
B10a	Generalmajor Ko Ko	Södra – Pegu-divisionen
B10b	Sao Nwan Khun Sum	Maka till generalmajor Ko Ko
B11a	Generalmajor Soe Naing	Sydvästra – Irrawaddy-divisionen
B11b	Tin Tin Latt	Maka till generalmajor Soe Naing
B12a	Brigadgeneral Min Aung Hlaing	Västra – Staten Arakan

C. VICE REGIONALA BEFÄLHAVARE

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. befälsområde)
C1a	Brigadgeneral Wai Lwin	Yangon
C1b	Swe Swe Oo	Maka till brigadgeneral Wai Lwin
C1c	Wai Phyo	Son till brigadgeneral Wai Lwin
C1d	Lwin Yamin	Dotter till brigadgeneral Wai Lwin
C2a	Brigadgeneral Nay Win	Centrala befälsområdet
C2b	Nan Aye Mya	Maka till brigadgeneral Nay Win
C3a	Brigadgeneral Tin Maung Ohn	Nordvästra befälsområdet
C4a	Brigadgeneral San Tun	Norra befälsområdet
C4b	Tin Sein	Maka till brigadgeneral San Tun
C5a	Brigadgeneral Hla Myint	Nordöstra befälsområdet
C5b	Su Su Hlaing	Maka till brigadgeneral Hla Myint

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. befälsområde)
C7a	Brigadgeneral Win Myint	Östra befälsområdet
C8a	Brigadgeneral Myo Hla	Sydöstra befälsområdet
C8b	Khin Hnin Aye	Maka till brigadgeneral Myo Hla
C9a	Brigadgeneral Hone Ngaing	a.k.a. Hon Ngai, Kustregionen
C10a	Brigadgeneral Thura Maung Ni	Södra befälsområdet
C10b	Nan Myint Sein	Maka till brigadgeneral Thura Maung Ni
C11a	Brigadgeneral Tint Swe	Sydvästra befälsområdet
C11b	Khin Thaung	Maka till brigadgeneral Tint Swe
C11c	Ye Min a.k.a. Ye Kyaw Swar Swe	Son till brigadgeneral Tint Swe
C11d	Su Mon Swe	Maka till Ye Min
C12a	Brigadgeneral Tin Hlaing	Västra befälsområdet

D. MINISTRAR

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. ministerium)
D1a	Than Shwe	Premiärministerns kansli
D1b	Yin Yin Mya	Maka till Than Shwe
D2a	Brigadgeneral Pyi Sone	Premiärministerns kansli sedan 18.9.2004 (tidigare handelsministeriet)
D2b	Aye Pyay Wai Khin	Maka till brigadgeneral Pyi Sone
D2c	Kalyar Pyay Wai Shan	Dotter till brigadgeneral Pyi Sone, maka till (avlidne) major Kyaw San Win
D2d	Pan Thara Pyay Shan	Dotter till brigadgeneral Pyi Sone
D3a	Generalmajor Htay Oo	Jordbruks och bevattningsministeriet sedan 18.9.2004 (tidigare ministeriet för kooperativen sedan 25.8.2003)
D3b	Ni Ni Win	Maka till generalmajor Htay Oo
D4a	Brigadgeneral Tin Naing Thein	Handelsministeriet (sedan 18.9.2004, tidigare vice skogsbruksminister)
D4b	Aye Aye	Maka till brigadgeneral Tin Naing Thein
D5a	Generalmajor Saw Tun	Byggnadsministeriet, född 8.5.1935
D5b	Myint Myint Ko	Maka till generalmajor Saw Tun, född 11.1.1945
D5c	Me Me Tun	Dotter till generalmajor Saw Tun, född 26.10.1967, pass 415194
D5d	Maung Maung Lwin	Make till Me Me Tun, född 2.1.1969
D6a	Överste Zaw Min	Ministeriet för kooperativen sedan 18.9.2004, tidigare ordförande för Magwe PDC
D6b	Khin Mi Mi	Maka till överste Zaw Min
D7a	Generalmajor Kyi Aung	Kulturministeriet
D7b	Khin Khin Lay	Maka till generalmajor Kyi Aung

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. ministerium)
D8a	Than Aung	Utbildningsministeriet
D8b	Win Shwe	Maka till Than Aung
D9a	Generalmajor Tin Htut	Ministeriet för elkraft
D9b	Tin Tin Nyunt	Maka till generalmajor Tin Htut
D10a	Brigadgeneral Lun Thi	Energiministeriet
D10b	Khin Mar Aye	Maka till brigadgeneral Lun Thi
D10c	Mya Sein Aye	Dotter till brigadgeneral Lun Thi
D10d	Zin Maung Lun	Son till brigadgeneral Lun Thi
D10e	Zar Chi Ko	Maka till Zin Maung Lun
D11a	Generalmajor Hla Tun	Finans- och ekonomiministeriet
D11b	Khin Than Win	Maka till generalmajor Hla Tun
D12a	U Nyan Win	Utrikesministeriet sedan 18.9.2004, tidigare vice chef för utbildning av de väpnade styrkorna, född 22.1.1953
D12b	Myint Myint Soe	Maka till U Nyan Win
D13a	Brigadgeneral Thein Aung	Skogsbruksministeriet
D13b	Khin Htay Myint	Maka till brigadgeneral Thein Aung
D14a	Professor dr Kyaw Myint	Hälsovårdsministeriet
D14b	Nilar Thaw	Maka till professor dr Kyaw Myint
D15a	Generalmajor Maung Oo	Inrikesministeriet
D15b	Nyunt Nyunt Oo	Maka till generalmajor Maung Oo
D16a	Generalmajor Sein Htwa	Ministeriet för invandring och befolkning och ministeriet för social välfärd, bistånd och vidarebosättning
D16b	Khin Aye	Maka till generalmajor Sein Htwa
D17a	Aung Thaung	Industriministeriet 1
D17b	Khin Khin Yi	Maka till Aung Thaung
D17c	Kapten Nay Aung	Son till Aung Thaung
D17d	Major Pyi Aung	a.k.a. Pye Aung, son till Aung Thaung (gift med A2c)
D17e	Major Moe Aung	Son till Aung Thaung
D17f	Dr. Thu Nandi Aung	Dotter till Aung Thaung
D18a	Generalmajor Saw Lwin	Industriministeriet 2
D18b	Moe Moe Myint	Maka till generalmajor Saw Lwin
D19a	Brigadgeneral Kyaw Hsan	Informationsministeriet
D19b	Kyi Kyi Win	Maka till brigadgeneral Kyaw Hsan
D20a	Brigadgeneral Maung Maung Thein	Boskaps- och fiskeministeriet
D20b	Myint Myint Aye	Maka till brigadgeneral Maung Maung Thein

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. ministerium)
D20c	Min Thein	Son till brigadgeneral Maung Maung Thein
D21a	Brigadgeneral Ohn Myint	Gruvministeriet
D21b	San San	Maka till brigadgeneral Ohn Myint
D21c	Thet Naing Oo	Son till brigadgeneral Ohn Myint
D21d	Min Thet Oo	Son till brigadgeneral Ohn Myint
D22a	Soe Tha	Ministeriet för nationell planering och ekonomisk utveckling
D22b	Kyu Kyu Win	Maka till Soe Tha
D22c	Kyaw Myat Soe	Son till Soe Tha
D22d	Wei Wei Lay	Maka till Kyaw Myat Soe
D23a	Överste Thein Nyunt	Ministeriet för gränsområdenas utveckling och för nationella ras- och utvecklingsfrågor
D23b	Kyin Khaing	Maka till överste Thein Nyunt
D24a	Generalmajor Aung Min	Ministeriet för järnvägstransporter
D24b	Wai Wai Thar	Maka till generalmajor Aung Min
D25a	Brigadgeneral Thura Myint Maung	Ministeriet för religiösa frågor
D25b	Aung Kyaw Soe	Son till brigadgeneral Thura Myint Maung
D25c	Su Su Sandi	Maka till Aung Kyaw Soe
D25d	Zin Myint Maung	Dotter till Brigadgeneral Thura Myint Maung
D26a	(U) Thaung	Ministeriet för vetenskap och teknik och arbetsmarknadsministeriet (sedan 5.11.2004)
D26b	May Kyi Sein	Maka till U Thaung
D27a	Brigadgeneral Thura Aye Myint	Idrottsministeriet
D27b	Aye Aye	Maka till brigadgeneral Thura Aye Myint
D27c	Nay Linn	Son till brigadgeneral Thura Aye Myint
D28a	Brigadgeneral Thein Zaw	Minister för telekommunikationer, post och telegraf och minister för hotell och turism
D28b	Mu Mu Win	Maka till brigadgeneral Thein Zaw
D29a	Generalmajor Thein Swe	Transportministeriet, sedan 18.9.2004 (tidigare premiärministerns kansli sedan 25.8.2003)
D29b	Mya Theingi	Maka till generalmajor Thein Swe

E. VICE MINISTRAR

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. ministerium)
E1a	Ohn Myint	Jordbruks och bevattningsministeriet
E1b	Thet War	Maka till Ohn Myint
E2a	Brigadgeneral Aung Tun	Handelsministeriet
E3a	Brigadgeneral Myint Thein	Byggnadsministeriet
E3b	Mya Than	Maka till brigadgeneral Myint Thein

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. ministerium)
E4a	Brigadgeneral Soe Win Maung	Kulturministeriet
E4b	Myint Myint Wai	Maka till brigadgeneral Soe Win Maung
E5a	Brigadgeneral Khin Maung Win	Försvarsministeriet
E6a	Generalmajor Aung Hlaing	Försvarsministeriet (sedan 23.8.2003)
E6b	Soe San	Son till generalmajor Aung Hlaing
E7a	Myo Nyunt	Utbildningsministeriet
E7b	Marlar Thein	Maka till Myo Nyunt
E8a	Brigadgeneral Aung Myo Min	Utbildningsministeriet
E8b	Thazin Nwe	Maka till brigadgeneral Aung Myo Min
E9a	Myo Myint	Ministeriet för elkraft
E9b	Tin Tin Myint	Maka till Myo Myint
E10a	Brigadgeneral Than Htay	Energiministeriet (sedan 25.8.2003)
E10b	Soe Wut Yi	Maka till brigadgeneral Than Htay
E11a	Överste Hla Thein Swe	Finans- och ekonomiministeriet
E11b	Thida Win	Maka till överste Hla Thein Swe
E12a	Kyaw Thu	Utrikesministeriet, född 15.8.1949
E12b	Lei Lei Kyi	Maka till Kyaw Thu
E13a	Maung Myint	Utrikesministeriet sedan 18.9.2004
E14a	Professor dr Mya Oo	Hälsovårdsministeriet, född 25.1.1940
E14b	Tin Tin Mya	Maka till professor dr Mya Oo
E14c	Dr. Tun Tun Oo	Son till professor dr Mya Oo, född 26.7.1965
E14d	Dr. Mya Thuzar	Dotter till professor dr Mya Oo, född 23.9.1971
E14e	Mya Thidar	Dotter till professor dr Mya Oo, född 10.6.1973
E14f	Mya Nandar	Dotter till professor dr Mya Oo, född 29.5.1976
E15a	Brigadgeneral Phone Swe	Inrikesministeriet (sedan 25.8.2003)
E15b	San San Wai	Maka till brigadgeneral Phone Swe
E16a	Brigadgeneral Aye Myint Kyu	Ministeriet för hotell och turism
E16b	Khin Swe Myint	Maka till brigadgeneral Aye Myint Kyu
E17a	Maung Aung	Ministeriet för invandring och befolkning
E17b	Hmwe Hmwe	Maka till Maung Aung
E18a	Brigadgeneral Thein Tun	Industriministeriet 1
E19a	Överstelöjtnant Khin Maung Kyaw	Industriministeriet 2
E19b	Mi Mi Wai	Maka till överstelöjtnant Khin Maung Kyaw
E20a	Brigadgeneral Aung Thein	Informationsministeriet
E20b	Tin Tin New	Maka till brigadgeneral Aung Thein

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. ministerium)
E21a	Thein Sein	Informationsministeriet, USDA CEC-medlem
E21b	Khin Khin Wai	Maka till Thein Sein
E21c	Thein Aung Thaw	Son till Thein Sein
E21d	Su Su Cho	Maka till Thein Aung Thaw
E22a	Brigadgeneral Win Sein	Arbetsmarknadsministeriet
E22b	Wai Wai Linn	Maka till brigadgeneral Win Sein
E23a	Myint Thein	Gruvministeriet
E23b	Khin May San	Maka till Myint Thein
E24a	Överste Tin Ngwe	Ministeriet för gränsområdenas utveckling och för nationella ras- och utvecklingsfrågor
E24b	Khin Mya Chit	Maka till överste Tin Ngwe
E25a	Brigadgeneral Than Tun	Ministeriet för gränsområdenas utveckling och för nationella ras- och utvecklingsfrågor
E25b	May Than Tun	Dotter till brigadgeneral Than Tun, född 25.6.1970
E25c	Ye Htun Myat	Maka till May Than Tun
E26a	(Thura U) Thaung Lwin	(Thura är en titel) Ministeriet för järnvägstransporter
E26b	Dr. Yi Yi Htwe	Maka till Thura U Thaung Lwin
E27a	Brigadgeneral (Thura) Aung Ko	(Thura är en titel) Ministeriet för religiösa frågor, USDA CEC medlem
E27b	Myint Myint Yee a.k.a. Yi Yi Myint	Maka till brigadgeneral Thura Aung Ko
E28a	Kyaw Soe	Ministeriet för vetenskap och teknik
E29a	Dr Chan Nyein	Ministeriet för vetenskap och teknik
E29b	Sandar Aung	Maka till dr Chan Nyein
E30a	Brigadgeneral Kyaw Myint	Ministeriet för social välfärd, bistånd och vidarebosättning
E30b	Khin Nwe Nwe	Maka till brigadgeneral Kyaw Myint
E31a	Pe Than	Både transportministeriet och ministeriet för järnvägstransporter
E31b	Cho Cho Tun	Maka till Pe Than
E32a	Överste Nyan Tun Aung	Transportministeriet

F. ÖVRIGA TURISTRELATERADE ÄMBETEN

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. innehavd tjänst)
F1a	Kapten (pensionerad) Htay Aung	Generaldirektör vid direktoratet för hotell och turism (verkställande direktör för hotell och turism i Burma/Myanmar fram till augusti 2004)
F2	Tin Maung Shwe	Vice generaldirektör, direktoratet för hotell och turism
F3	Soe Thein	Verkställande direktör för hotell och turism sedan oktober 2004 (tidigare direktör)
F4	Khin Maung Soe	Direktör

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. innehavd tjänst)
F5	Tint Swe	Direktör
F6	Överstelöjtnant Yan Naing	Direktör, ministeriet för hotell och turism
F7	Nyunt Nyunt Than	Direktör för turistreklam, ministeriet för hotell och turism (kvinna)

G. HÖGRE OFFICIERARE (Brigadgeneral och högre)

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. befattning)
G1a	Generalmajor Hla Shwe	Vice generaladjutant
G3a	Generalmajor Soe Maung	Chefsjurist vid krigsrätten
G4a	Brigadegeneral Thein Htaik	Alias Hteik, generalinspektör
G5a	Generalmajor Saw Hla	Militärpolischef
G6a	Generalmajor Khin Maung Tun	Vice generalintendent
G7a	Generalmajor Lun Maung	Chefsrevisor
G8a	Generalmajor Nay Win	Adjudant till SPDC:s ordförande
G9a	Generalmajor Hsan Hsint	Chef för militära utnämningar, född 1951
G9b	Khin Ma Lay	Maka till generalmajor Hsan Hsint
G9c	Okkar San Sint	Son till generalmajor Hsan Hsint
G10a	Generalmajor Hla Aung Thein	Lägerkommendant, Rangoon
G10b	Amy Khaing	Maka till Hla Aung Thein
G11a	Generalmajor Win Myint	Ställföreträdande chef för utbildningen av de väpnade styrkorna
G12a	Generalmajor Aung Kyi	Ställföreträdande chef för utbildningen av de väpnade styrkorna
G12b	Thet Thet Swe	Maka till generalmajor Aung Kyi
G13a	Generalmajor Moe Hein	Kommendant vid Nationala försvarshögskolan
G14a	Generalmajor Khin Aung Myint	Direktör för public relations och psykologisk krigföring, styrelseledamot i UMEHL
G15a	Generalmajor Thein Tun	Direktör för signaltjänsten, ledamot av nationalkonventets förvaltningsutskott
G16a	Generalmajor Than Htay	Direktör för leveranser och transporter
G17a	Generalmajor Khin Maung Tint	Direktör för säkerhetstryckeriet
G18a	Generalmajor Sein Lin	Direktör MOD (exakt befattning okänd, tidigare direktör vid materialverket)
G19a	Generalmajor Kyi Win	Direktör för artilleri- och vapenförråd, styrelseledamot i UMEHL
G20a	Generalmajor Tin Tun	Direktör för militära ingenjörer
G21a	Generalmajor Aung Thein	Direktör för återflyttning
G22a	Generalmajor Aye Myint	MOD
G23a	Brigadgeneral Myo Myint	Kommendant vid försvarets arkiv

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. befattning)
G24a	Brigadgeneral Than Maung	Ställföreträdande kommendant vid nationella försvarshögskolan
G25a	Brigadgeneral Win Myint	Rektor för DSTA
G26a	Brigadgeneral Than Sein	Kommendant vid militärsjukhuset, Mingaladon, född 1.2.1946, Bago
G26b	Rosy Mya Than	Maka till brigadgeneral Than Sein
G28a	Brigadgeneral Than Maung	Direktör för folkmilisen och gränsstyrkorna
G29a	Brigadgeneral Khin Naing Win	Direktör för försvarsindustrierna
G30a	Brigadgeneral Zaw Win	Kommendant vid Bahtoo-stationen (staten Shan) och rektor för försvarets krigsövningsskola (armén)
Flottan		
G31a	Viceamiral Soe Thein	Överbefälhavare (flottan)
G31b	Khin Aye Kyin	Maka till viceamiral Soe Thein
G31c	Yimon Aye	Dotter till viceamiral Soe Thein, född 12.7.1980
G31d	Aye Chan	Son till viceamiral Soe Thein, född 23.9.1973
G31e	Thida Aye	Dotter till viceamiral Soe Thein, född 23.3.1979
G32a	Kommendörkapten Nyan Tun	Stabschef (flottan), styrelseledamot i UMEHL
Flyget		
G33a	Generallöjtnant Myat Hein	Överbefälhavare (flyget)
G33b	Htwe Htwe Nyunt	Maka till generallöjtnant Myat Hein
G34a	Brigadgeneral Ye Chit Pe	Stabschef (flyget), Mingaladon
G35a	Brigadgeneral Khin Maung Tin	Kommendant vid Shande flygskola, Meiktila
G36a	Brigadgeneral Zin Yaw	Stabschef (flyget), styrelseledamot i UMEHL
Infanteriet		
G37a	Brigadgeneral Hla Htay Win	11:e infanteriet, Yemon
G39a	Brigadgeneral Tin Tun Aung	33:e infanteriet, Sagaing
G41a	Brigadgeneral Thet Oo	55:e infanteriet, Kalaw/Aungban
G42a	Brigadgeneral Khin Zaw Oo	66:e infanteriet, Pyay/Inma
G43a	Brigadgeneral Than Htay	77:e infanteriet, Bago
G44a	Brigadgeneral Aung Than Htut	88:e infanteriet, Magwe
Andra brigadgeneraler		
G47a	Brigadgeneral Htein Win	Taikkyi-stationen
G48a	Brigadgeneral Khin Maung Aye	Kommendör, Meiktila-stationen
G49a	Brigadgeneral Khin Maung Aye	ROC-Kale, Sagaing-divisionen
G50a	Brigadgeneral Khin Zaw Win	Khamaukgyi-stationen
G51a	Brigadgeneral Kyaw Aung	Kommendör, södra MR, Toungoo-stationen

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. befattning)
G52a	Brigadgeneral Kyaw Aung	MOC-8, Dawei/Tavoy-stationen
G53a	Brigadgeneral Kyaw Oo Lwin	ROC Tanai
G54a	Brigadgeneral Kyaw Thu	Phugyi-stationen
G55a	Brigadgeneral Maung Maung Shein	Kawkareik
G56a	Brigadgeneral Min Thein	MOC-3, Mogaung-stationen
G57a	Brigadgeneral Mya Win	MOC-10, Kyigone-stationen
G58a	Brigadgeneral Mya Win	Kalaw
G59a	Brigadgeneral Myo Lwin	MOC-7, Pekon-stationen
G60a	Brigadgeneral Myint Soe	MOC-5, Taungup-stationen
G61a	Brigadgeneral Myint Aye	MOC-9, Kyauktaw-stationen
G62a	Brigadgeneral Nyunt Hlaing	MOC-17, Mong Pan-stationen
G63a	Brigadgeneral Ohn Myint	Staten Mon, medlem i USDA CEC
G64a	Brigadgeneral Soe Nwe	MOC-21, Bhamo-stationen
G65a	Brigadgeneral Soe Oo	MOC-16, Hsenwi-stationen
G66a	Brigadgeneral Than Tun	Kyaukpadaung-stationen
G67a	Brigadgeneral Than Win	ROC-Laukkai
G68a	Brigadgeneral Than Tun Aung	ROC-Sittwe
G69a	Brigadgeneral Thaung Aye	Mongnaung-stationen
G70a	Brigadgeneral Thaung Htaik	Aungban-stationen
G71a	Brigadgeneral Thein Hteik	MOC-13, Bokpyin-stationen
G72a	Brigadgeneral Thura Myint Thein	Namhsan TOC
G72a	Brigadgeneral Win Aung	Mong Hsat
G73a	Brigadgeneral Myo Tint	Officer med specialuppdrag, transportministeriet
G74a	Brigadgeneral Thura Sein Thaung	Officer med specialuppdrag, ministeriet för social välfärd
G75a	Brigadgeneral Phone Zaw Han	Mandalays borgmästare sedan februari 2005, f.d. kommendör, Kyaukme
G76a	Brigadgeneral Hla Min	Pegu West-divisionen, ordförande för PDC
G77a	Brigadgeneral Win Myint	Pyinmana-stationen

H. MILITÄRA BEFÄLHAVARE ANSVARIGA FÖR FÄNGELSER OCH POLIS

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. befattning)
H1a	Generalmajor Khin Yi	Generaldirektör, Burma/Myanmars poliskår
H1b	Khin May Soe	Maka till generalmajor Khin Yi
H2a	Polisbrigadgeneral Zaw Win	Generaldirektör för fängelseavdelningen (inrikesministeriet) sedan augusti 2004, tidigare vice generaldirektör för Burma/Myanmars poliskår, f.d. militär

I. UNION SOLIDARITY AND DEVELOPMENT ASSOCIATION (USDA) (personer med hög tjänst inom USDA som inte angetts någon annanstans)

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. befattning)
I1a	Brigadgeneral Aung Thein Lin	Borgmästare för Yangon City och ordförande för dess utvecklingskommitté (sekreterare)
I1b	Khin San New	Maka till brigadgeneral Aung Thein Lin
I1b	Thidar Myo	Dotter till brigadgeneral Aung Thein Lin
I2a	Överste Maung Par	Vice borgmästare för Yangon City (CEC-medlem)
I2b	Khin Nyunt Myaing	Maka till överste Maung Par
I2c	Naing Win Par	Son till överste Maung Par

J. PERSONER SOM DRAR NYTTA AV REGERINGENS EKONOMISKA POLITIK

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. företag)
J1a	Tay Za	Verkställande direktör, Htoo Trading Co, född 18.7.1964. Pass 306869, ID-kort MYGN 006415. Far: U Myint Swe (6.11.1924), mor: Daw Ohn (12.8.1934)
J1b	Thidar Zaw	Maka till Tay Za; född 24.2.1964, ID-kort KMYT 006865, Pass 275107. Föräldrar: U Zaw Nyunt (avliden), Daw Htoo (avliden)
J1c	Pye Phyo Tay Za	Son till Tay Za (J1a), född 29.1.1987
J2a	Thiha	Bror till Tay Za (J1a), född 24.6.1960. Direktör för Htoo Trading. Distributär av London-cigaretter (Myawadi Trading)
J3a	Aung Ko Win	Alias Saya Kyaung, Kanbawza Bank
J3b	Nan Than Htwe	Maka till Aung Ko Win
J4a	Tun Myint Naing (a.k.a. Steven Law)	Asia World Co.
J4b	(Ng) Seng Hong	Maka till Tun Myint Naing
J5a	Khin Shwe	Zaykabar Co, född 21.1.1952. Se även A22, A23
J5b	San San Kywe	Maka till Khin Shwe
J5c	Zay Thiha	Son till Khin Shwe, född 1.1.1977
J6a	Htay Myint	Yuzana Co., född 6.2.1955
J6b	Aye Aye Maw	Maka till Htay Myint, född 17.11.1957
J6c	Zar Chi Htay	Dotter till Htay Myint, född 17.2.1981
J7a	Kyaw Win	Shwe Thanlwin Trading Co.
J7b	Nan Mauk Loung Sai a.k.a. Nang Mauk Lao Hsai	Maka till Kyaw Win
J8a	Ko Lay	Minister vid preminärministerns kansli fram till februari 2004, borgmästare i Rangoon fram till augusti 2003
J8b	Khin Khin	Maka till Ko Lay
J8c	San Min	Son till Ko Lay

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. företag)
J8d	Than Han	Son till Ko Lay
J8e	Khin Thida	Dotter till Ko Lay,
J8f	Zaw Htun Oo	Make till Khin Thida (son till avlidne generallöjtnant Tin Oo)
J9a	Aung Phone	F.d. minister för skogsbruk, född 20.11.1939, pensionerad i juli 2003
J9b	Khin Sitt Aye	Maka till Aung Phone, född 14.9.1943
J9c	Sitt Thwe Aung	Son till Aung Phone, född 10.7.1977
J9d	Thin Zar Tun	Maka till Sitt Thwe Aung, född 14.4.1978
J9e	Sitt Thaing Aung	a.k.a. Sit Taing Aung, son till Aung Phone, född 13.11.1971
J10a	Generalmajor Nyunt Tin	F.d. minister för jordbruk och bevattning, pensionerad i september 2004
J10b	Khin Myo Oo	Maka till generalmajor Nyunt Tin
J10c	Kyaw Myo Nyunt	Son till generalmajor Nyunt Tin
J10d	Thu Thu Ei Han	Dotter till generalmajor Nyunt Tin
J11a	Khin Maung Thein	F.d. finans och ekonomiminister, pensionerad den 1.2.2003
J11b	Su Su Thein	Maka till Khin Maung Thein
J11c	Daywar Thein	Son till Khin Maung Thein, född 25.12.1960
J11d	Thawdar Thein	Dotter till Khin Maung Thein, född 6.3.1958
J11e	Maung Maung Thein	Son till Khin Maung Thein, född 23.10.1963
J11f	Khin Yadana Thein	Dotter till Khin Maung Thein, född 6.5.1968
J11g	Marlar Thein	Dotter till Khin Maung Thein, född 25.2.1965
J11h	Hnwe Thida Thein	Dotter till Khin Maung Thein, född 28.7.1966

K. FÖRETAG SOM ÄGS AV MILITÄRER

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. företag)
K1a	Generalmajor (pensionerad) Win Hlaing	Verkställande direktör, Union of Myanmar Economic Holdings
K1b	Ma Ngeh	Dotter till generalmajor (pensionerad) Win Hlaing
K1c	Zaw Win Naing	Verkställande direktör för Kambawza Bank. Make till Ma Ngeh (K1b), och syskonbarn Aung Ko Win (J3b)
K1d	Win Htway Hlaing	Son till generalmajor Win Hlaing (pensionerad), företrädare för KESCO-företaget
K2	Överste Ye Htut	Myanmar Economic Corporation
K3	Överste Myint Aung	Verkställande direktör för Myawaddy Trading Co.
K4	Överste Myo Myint	Verkställande direktör för Bandoola Transportation Co.
K5	Överste Thant Zin (pensionerad)	Verkställande direktör för Myanmar Land and Development

	Namn	Identifieringsinformation (inkl. företag)
K6	Överstelöjtnant Maung Maung Aye (pensionerad)	UMEHL, ordförande för Burma/Myanmars bryggerier
K7	Överste Aung San	Verkställande direktör för Hsinmin Cement Plant Construction Project

L. TIDIGARE MEDLEMMAR AV SPDC

L1a	General Khin Nyunt (pensionerad)	F.d. premiärminister (augusti 2003–oktober 2004), född 11.10.1939
L1b	Dr. Khin Win Shwe	Maka till Khin Nyunt, född 6.10.1940
L1c	Dr. Ye Naing Win	Son till Khin Nyunt
L1d	Thin Le Le Win	Dotter till Khin Nyunt
L1e	Zaw Naing Oo	Son till Khin Nyunt”

BILAGA III

”BILAGA IV

Förteckning över de statligt ägda företag i Burma/Myanmar som avses i artikel 8 a

Namn	Adress	Direktör
I. **UNION OF MYANMAR ECONOMIC HOLDING LTD**		
UNION OF MYANMAR ECONOMIC HOLDING LTD	189/191 MAHABANDOOLA ROAD, CORNER OF 50th STREET YANGON	GENERALMAJOR WIN HLAING, DIREKTÖR
A. TILLVERKNING		
1. MYANMAR RUBY ENTERPRISE	24/26, 2nd FL., SULE PAGODA ROAD, YANGON (MIDWAY BANK BUILDING)	
2. MYANMAR IMPERIAL JADE CO. LTD	24/26, 2nd FL., SULE PAGODA ROAD, YANGON (MIDWAY BANK BUILDING)	
3. MYANMAR RUBBER WOOD CO. LTD		
4. MYANMAR PINEAPPLE JUICE PRODUCTION		
5. MYAWADDY CLEAN DRINKING WATER SERVICE	4/A, No 3 MAIN ROAD, MINGALARDON TSP, YANGON	
6. SIN MIN (KING ELEPHANTS) CEMENT FACTORY (KYAUKSE)	189/191 MAHABANDOOLA ROAD, CORNER OF 50th STREET YANGON	ÖVERSTE MAUNG MAUNG AYE, VERKSTÄLLANDE DIREKTÖR
7. TAILORING SHOP SERVICE		
8. NGWE PIN LE (SILVER SEA) LIVESTOCK BREEDING AND FISHERY CO.	1093, SHWE TAUNG GYAR ST. INDUSTRIAL ZONE II, WARD 63, SOUTH DAGON TSP, YANGON	
9. GRANITE TILE FACTORY (KYAIKTO)	189/191 MAHABANDOOLA ROAD, CORNER OF 50th STREET YANGON	
10. SOAP FACTORY (PAUNG)	189/191 MAHABANDOOLA ROAD, CORNER OF 50th STREET YANGON	
B. HANDEL		
1. MYAWADDY TRADING LTD	189/191 MAHABANDOOLA ROAD, CORNER OF 50th STREET YANGON	ÖVERSTE MYINT AUNG, VERKSTÄLLANDE DIREKTÖR

Namn	Adress	Direktör
C. TJÄNSTER		
1. MYAWADDY BANK LTD	24-26 SULE PAGODA ROAD, YANGON	BRIGADGENERAL WIN HLAING OCH U TUN KYI, VERKSTÄLLANDE DIREKTÖRER
2. BANDOOLA TRANSPORTATION CO. LTD	399, THIRI MINGALAR ROAD, INSEIN TSP, YANGON AND/OR PARAMI ROAD, SOUTH OKKALAPA, YANGON	ÖVERSTE MYO MYINT, VERKSTÄLLANDE DIREKTÖR
3. MYAWADDY TRAVEL SERVICES	24-26 SULE PAGODA ROAD, YANGON	
4. NAWADAY HOTEL AND TRAVEL SERVICES	335/357, BOGYOKE AUNG SAN ROAD, PADEBAN TSP, YANGON	ÖVERSTE MAUNG THAUNG (PENSIONERAD), VERKSTÄLLANDE DIREKTÖR
5. MYAWADDY AGRICULTURE SERVICES	189/191 MAHABANDOOLA ROAD, CORNER OF 50th STREET YANGON	
6. MYANMAR AR (POWER) CONSTRUCTION SERVICES	189/191 MAHABANDOOLA ROAD, CORNER OF 50th STREET YANGON	
SAMRISKFÖRETAG		
A. TILLVERKNING		
1. MYANMAR SEGAL INTERNATIONAL LTD	PYAY ROAD, PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE, MINGALARDON TSP, YANGON	U BE AUNG, DIREKTÖR
2. MYANMAR DAEWOO INTERNATIONAL	PYAY ROAD, PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE, MINGALARDON TSP, YANGON	
3. ROTHMAN OF PALL MALL MYANMAR PRIVATE LTD	No 38, VIRGINIA PARK, No 3, TRUNK ROAD, PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE, YANGON	
4. MYANMAR BREWERY LTD	No 45, No 3, TRUNK ROAD, PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE, MINGALARDON TSP, YANGON	PENSIONERADE ÖVERSTELÖJTNANT MAUNG MAUNG AYE, ORDFÖRANDE
5. MYANMAR POSCO STEEL CO. LTD	PLOT 22, No 3, TRUNK ROAD, PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE, MINGALARDON TSP, YANGON	
6. MYANMAR NOUVEAU STEEL CO. LTD	No 3, TRUNK ROAD, PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE, MINGALARDON TSP, YANGON	

Namn	Adress	Direktör
7. BERGER PAINT MANUFACTURING CO. LTD	PLOT No 34/A, PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE, MINGALARDON TSP, YANGON	
8. THE FIRST AUTOMOTIVE CO. LTD	PLOT No 47, PYINMABIN INDUSTRIAL ZONE, MINGALARDON TSP, YANGON	U AYE CHO OCH/ELLER ÖVERSTELÖJTNANT TUN MYINT, VERKSTÄLLANDE DIREKTÖR
B. TJÄNSTER		
1. NATIONAL DEVELOPMENT CORP.	3/A, THAMTHUMAR STREET, 7 MILE, MAYANGONE TSP, YANGON	DR. KHIN SHWE, ORDFÖRANDE
2. HANTHA WADDY GOLF RESORT AND MYODAW (CITY) CLUB LTD	No 1, KONEMYINTTHA STREET, 7 MILE, MAYANGONE TSP, YANGON AND THIRI MINGALAR ROAD, INSEIN TSP, YANGON	
II. **MYANMA ECONOMIC CORPORATION (MEC)**		
MYANMA ECONOMIC CORPORATION (MEC)	SHWEDAGON PAGODA ROAD DAGON TSP, YANGON	ÖVERSTE YE HTUT ELLER BRIGAD-GENERAL KYAW WIN, VERKSTÄLLANDE DIREKTÖR
1. INNWA BANK	554-556, MERCHANT STREET, CORNER OF 35th STREET, KYAUKTADA TSP, YANGON	U YIN SEIN, DIREKTÖR
2. MYAING GALAY (RHINO BRAND) CEMENT FACTORY	FACTORIES DEPT, MEC HEAD OFFICE, SHWEDAGON PAGODA ROAD, DAGON TSP, YANGON	ÖVERSTE KHIN MAUNG SOE
3. DAGON BREWERY	555/B, No 4, HIGHWAY ROAD, HLAW GAR WARD, SHWE PYI THAR TSP, YANGON	
4. MEC STEEL MILLS (HMAW BI/PYI/YWAMA)	FACTORIES DEPT, MEC HEAD OFFICE, SHWEDAGON PAGODA ROAD, DAGON TSP, YANGON	ÖVERSTE KHIN MAUNG SOE
5. MEC SUGAR MILL	KANT BALU	
6. MEC OXYGEN AND GASES FACTORY	MINDAMA ROAD, MINGALARDON TSP, YANGON	
7. MEC MARBLE MINE	PYINMANAR	

Namn	Adress	Direktör
8. MEC MARBLE TILES FACTORY	LOIKAW	
9. MEC MYANMAR CABLE WIRE FACTORY	No 48, BAMAW A TWIN WUN ROAD, ZONE (4), HLAING THAR YAR INDUSTRIAL ZONE, YANGON	
10. MEC SHIP BREAKING SERVICE	THILAWAR, THAN NYIN TSP	
11. MEC DISPOSABLE SYRINGE FACTORY	FACTORIES DEPT, MEC HEAD OFFICE, SHWEDAGON PAGODA ROAD, DAGON TSP, YANGON	
12. GYPSUM MINE	THIBAW”	